第五十四届会议

第三委员会

议程项目 109

提高妇女地位

圭亚那:* 决议草案

重振提高妇女地位国际研究训练所的活力

大会,

回顾经济及社会理事会 1999 年 7 月 29 日关于重振提高妇女地位国际研究训练所的活力的第 1999/54 号决议,

重申该所章程第一条,其中规定其自治地位,

又重申该所仍然发挥独一无二的作用,因为它是联合国系统内全力从事提高妇女在发展中的地位方面的研究、训练和资料工作的唯一实体,

还重申该所的目标是通过研究、训练以及收集和传播资料,促进和帮助提高妇女地位,使她们能够既为参加者又是受益者参与发展进程,

重申第四次妇女问题世界会议《北京行动纲要》¹ 第 334 段和经济及社会理事会第 1997/2 号商定结论中所载的有关规定,²

注意到载有对该所作出评估的联合检查组的报告³ 内所载各项建议,

注意到秘书长关于该所的活动的报告,⁴

又注意到秘书长关于该所新结构和工作方法的报告,⁵

1. 注意到经济及社会理事会的决议,并赞同各成员国关于重振提高妇女地位国际研究训练所活力的决定;

* 代表属于 77 国集团的联合国会员国和中国。

2. 赞赏地注意到提议该所通过设立一个电子性别问题信息和联网系统采用新的工作方法,这个系统的主要活动是传播各国提供的资料,进行研究,能力建设和建立网络,并考虑到发展中国家的特殊需要;
3. 敦促改善和加强传统的资料传播方法;
4. 对确定该所新员额编制结构的人数不多表示满意,并促请尽早填补已核可员额;
5. 注意到以项目为中心的办法,并注意到性别问题信息和联网系统及特别研究和训练项目将获单独供资和管理;
6. 确认尽管目前出现各种财政和体制限制,该所努力在 1998-1999 年创造各种产出;
7. 欢迎最近任命该所新所长,并促请秘书长确保所长职位的稳定性和连续性;
8. 请该所所长确保由一个自愿捐款供资的独立机构,根据新的结构和工作方法来编写性别问题信息和联网系统的可行性研究,包括 2000-2001 年工作计划和预算以提交该所章程⁶ 第 111 条第 2 款设立的董事会核可;
9. 建议可行性研究除其他外还应提供资料说明新的工作方法和工作计划如何有利于提高妇女地位,特别是提高来自发展中国家的妇女的地位;
10. 促请尽早确保在该所的网址上使用联合国六种正式语文,要求可行性研究除其他外,审查该所网址在技术上使用这些语文的情况,并请秘书长就这方面的发展情况向大会第五十五届会议提出报告;
11. 请秘书长履行已作出的承诺,采取必要措施纠正联合检查组报告³ 内指出的行政异常情况,并促请在该所危急财政情况下尽早执行这些措施;
12. 又请秘书长继续向该所提供支助,特别是鼓励向该所及其特别项目提供自愿捐助,为该所制定新的结构和工作方法;
13. 促请各会员国和政府间及非政府组织考虑向联合国提高妇女地位国际研究和训练所信托基金提供捐助或增加捐助,以促进立即执行该所的方案和活动;
14. 表示赞赏那些向该所的活动提供款助和支助的各国政府和组织;
15. 请秘书长向大会第五十五届会议提交有关本决议执行情况的报告。

注

¹ 《第四次妇女问题世界会议的报告,1995 年 9 月 4 日至 15 日,北京》(联合国出版物,出售品编号 C.96.IV.13),第一章,决议 1,附件二。

² 《大会正式记录,第五十二届会议,补编第 3 号》和增编(A/52/3/Rev.1 和 Rev.1/Add.1),第四章 A 节,第 4 段。

³ A/54/156-E/1999/102。

⁴ A/54/352 .

⁵ A/54/500 .

⁶ A/39/511,附件 .